

バストス週報

二百四十三号
昭和廿九年
十二月五日
発行
DIRECTOR
KOITI MORI
REDATOR
SHION ODA
RUA PRES.
VARGAS 188
C. P 112
BASTOS
誌代
一年
800.00

4Hクラブの智識

去る十一月十七日聖市より林、永田両氏が4Hクラブの講習の爲め来朝され一週間の講習を巡講して青年男女に4Hクラブの智識を吹き込んで下さったが、もとも4Hクラブの運動は主として農村更生の實際運動として役立ちたいものであることが大目的であるから、受講生たちがその講習から受けた感激がさめない内に実践運動にどうかがらぬが、日本人どうの効果には進げないわけである。講義を聞いたわけでは4Hの理念が判ったけれど、耕さない畑と一般である。各区青年団で4Hクラブのアドボカートの実践に入りたいという報告を受けたのもある。

(左に掲げる一文は、その時の講師永田久氏が「道路」によせたもの、バストス人並に男女青年に一読して笑いたいと思つて転載した、十月五日号道路より)

レクリエーションは大切です

ながた ひさし

レクリエーションは大切であると言う事をこれから書いて見たい。夜にねむることを怠り、食事をとらないでしよう。人はよく思つていゝ人もないでしよう。人はよくはたらくためのむねをたたりたりする。もう一つの私達の忘れてならないのは「たのしく生活すること」です。はたらくことだけが生計生活ではない。はたらくたのしく生活すること、人間生活の生き方である。それをしてたのしく生活する面を大きな意味でレクリエーションと言う。

日本人は家を大切にすると言う。又日本人はそれを世界に誇っている。でも私達はもうそれを思えない。それについて次の事を考へて下さい。日本人のレクリエーションはどんなかと言ふこと、マパインのレクリエーションは何だろう、マインのレクリエーションは、モツサのレクリエーションは、モツサのレクリエーションは、子供の手で考へて下さい。「ファミリーの中にあるか」「子供も大人も男女もいっしょに出るものがあるか」「こう考へてゆくと日本人が家を大切にしているところ、日本が本家であるか。これが家のレクリエーションだ。これが家のレクリエーションだ。次にはもう少し大きい社会をみましょう。これは各地でダンスが問題になつていゝことは皆が知つていゝ。しかしどうして

Alfaataria Imperial
お正月用の洋服は一日もお早く。
丸山洋服店へ御申下さい
バストス市、パウルガス街

Relojoaria Confianca T. Nakamura
信用あるマルカ 時計 腕時計
いよいよ年末が近づきました
年末年始・ナタールのプレゼントは
どうぞツパン迄御越し下さい
必ず御気に召すものがございます

御贈答品
楽器のい
めがね各種
首飾・宝飾類・英粧
アンネール・マリオン
耳飾・腕輪
フアンネール・マリオン



て問題になるのをどうするか。スラジル人だつてアメリカ人だつてイギリス人だつてダンスをする。しかしその人達の道徳が日本人よりひどいことは考へられぬ。それがどうして日本人だけか。その二つの事は皆題にするのだろうか。この二つの事は皆がもつともつと考へなければいけない事だ。こゝで。

講習会に日本の人は踊りのようなおどりを教えることもあるが、今で講習をいゝに受けていた人、その時にいゝと見られる方になつてしまふ人がある。どうしてモ一しにやらない。では少半はいの人に多いやうである。誰かはじめで皆知らないうちの答なのだから。どうして別になつてしまふ原因があるのではないか。(次頁へ)

謹告

毎度ありがとうございます
 日頃の御愛顧に酬ゆるため本年も一年に一度の
福引景品附大賣出し を行います

加盟店一同張り切って皆様の御来店を御待ち致して居ります。此の好機を逸せおとしく御買上の程願ひ上げます

大賣出し 十二月五日より廿一日迄



大賣出し
福引景品
付大賣出し
を
行
い
ま
す

- | | | |
|--------|---------|---------|
| 古田 寫真館 | 湯井 商店 | 前田 吳服店 |
| 古田 バール | 西野 バール | 藤原 金物店 |
| 古田 製菓店 | 大阪屋 家具所 | 植木 商店 |
| 本田 バール | 福森 家具店 | 杉 吳服店 |
| 守越 バール | 宮崎 寫真館 | 小茂田 吳服店 |
| 西川 藥局 | 太郎田 商店 | 水口 バール |
| 坂垣 藥局 | 梶田 商店 | 島本 寫真館 |
| 東道 商店 | 森バカール | 島本 寫真館 |
| ミタンタ古澤 | 戸田 美容院 | |

此の景品を
 スバラシイ
 ラン下さい

- | | |
|------|----------------------|
| 特等 | 牙ゴン フリップス、3ホカフォルノ付一本 |
| 老等 | 客室用特製メーサ、カネイラ六脚付 |
| 式等 | 上等 フォン ス |
| 参等 | 上等 クリスタレラ |
| 四等 | カネー用ジョーゴ、九パツサ附 |
| 五等 | 日本製 茶器 |
| 六等 | フルテラ (ガラス製) |
| 七等 | サボネッテ (一箱宛) |
| 八等 | コッソ (一箱宛) |
| 九等 | トラベツサ |
| 十等 | サボネッテ (一個宛) |
| 大當り賞 | 日本画入りうちわ一本宛 |

抽籤規定

1. 百クルーロ 御買上に対し 福引券一枚進呈
 2. 十二月二十日(土)抽籤開始 (お客様各自お引下さい)
- まだまだ賞品追加の予定です

子供を貰ひました。遠方では若國、京都方面もありました。祿母の仕事にこれら宛てを刺すの中に骨を折ります。例をあげますとあるメーサーの子が四ヶ月で届けられたのは母親が夜ホーレルへの着いて、湯室へ入れておくのでジヤズの音楽がないと眠らないので、真夜中にジヤズのレコードをかけてあげると外の児が泣きまわるといふ具合です。

つた三人の混血児をホーレルに三度つれて来て云ふには「マッさん、まだ一人おなかに子が居るのです。おらつて下さるか、おらつてくれればおあつてしまふだけだ。」私は育ててやると思つて、去年二月二日、ホーレルにつれてくるでしよう。

アバテドール 再開をお知らせ申上げます

アバテドール當工場は過般來、冷蔵庫故障の爲めしばらく休業して居りました。此の程改善完了と同時に、聖市に於ける販売方法を研究中、幸に具体化しましたので、操業開始することになりました。何卒旧に倍し御利用下さる様御通知を兼ね御願申上げます。

就きましては養鶏家各位に此の際左の件を充分御認識願ひ度いのであります。○それは病鶏(病鶏)を出荷しないことです。聖市に於ける市官検査場にて検査の際病鶏が発見されずと、消毒乳剤をかけた遠方まで運ぶに運ばれずが、つまのぬ事で莫大費用がかかり、他の鶏肉に迄災がかつてくることがあります。商社としての名声を高めるところか反対にバラスト鶏肉の信用を破壊することになりますので、養鶏御出荷の際は必ず病鶏を混ぜない様くれぐれも御願ひ申上げます。

○バラストの鶏肉は良質だと言う評判をかち得る爲めには、どうしても皆様の良識に訴へ御協力を願はなければ成功いたしません。○御取引は確實、信用第一、毎週シツケヘカミニオンを差し向けますから、多少に拘はらず御出荷下さい。

三十スリサンパウロ
アバテドール
バラスト工場
支配人
阿部次郎

おめでた

市内西本清人氏の長男 泉君は村上寿太
さん後藤利一さん夫妻の媒酌で二人ど
ろアエの区長岩田次治さんの娘さん
鶴子さんと婚約が成り、来る十二月十二日
式を挙げる相である。花嫁さんは陸上女
子者スプリング1だが婿さんはカミニオ
ンでもっと速力を出すからこの婚儀は
帰随で円満ならんとはめでたし

西 君 アバテドール 退社の辭

今年七月頃週報にアバテドールの広告が
出て常務山根、支配人西 君と列記し
てあったやうである。ところが今度、バ
ラドール自前にかいては阿部次郎が一切
マンターでやることに方り名実共に支配
人である。西君曰く「僕は表面的には支配
人でも河でもなく山根さんの相談相手と
いう位の格だ。山根さんが支配人などと言
いては僕は一寸迷惑でした。よ、何故
かといつて事實責任の負える仕事はして
いながらたんですから。大分誤解された
点もありました。が今度阿部さんが本格的
に兼出して下さったから僕は自願解消を
すよ」と。

家政女学校 卒業式

エスコラ・プリコリア、セドメスチオツクサ
ンクアレジニア校では来る十二月十五日
午前八時の卒業式に引つゞき同校内に
於て本年度の卒業式が挙行される

家政女学校 生徒募集

同校新学年は来年二月十五日開始である
が本田校長兼任以来めき、実績を上げ
好評々々の噂、新入学生は十二歳以上
フルボクの学力があれば試験で入れる
相である。尚同校裁縫科は農閑期を利用
して入学出来るので農家の子女には大へ
ん都合がよろしい。希望者は二月十五日
頃迄に牛山主事に相談してごらん下さい

鯉の子

丈丈で質のよい鯉の子が沢山ござい
したから分譲いたす

エスヘランサ 新生区
池 戸 信次郎

食用鯉

御入用の方は手頃の鯉を、元上田工場
のタンキに放しましたから御求の下
さい
立 花

いよ、くお正月もあと一ヶ月に過ぎました
皆さま、あまもり歳末になつてお忙しく
なりませうち
パーマにおでかけ下さい
ランシリア支店開設の為の主張して居
りました
十二月中は
御当地にてサービス申上げます
◎お楽しみのエビス福引券 進呈

アメリカコールド
フリーア、キミカ 最高技術

Permanent
Salon T. Toda



戸田ツイ子

アテマ、ルテ、パリス街
戸田美容院

コルシオンデモトラ

ある青年の會話

A. コルシオンデモトラって君高いものね
カホードがニコント八百ソルテイロが
ニコントもして店ちや手も出ないよ
普通のコルシオンに比べて、そんない差の
あるもんぢやうか
B. そりや、お、あり君百屋のフルジョア級
だ。ニコントでフルの味が味えるなら
考えようぢや、安いのだ。おまけに耳
鳴りや頭痛、バスター商業事務所
の戸田君が聖市一流のメカ、ラール
会社の代理人だ、あれに聞いて見よう
A. ほうそれは初耳だ
B. 又ささだが、片掛百針で満期になら
と品物を送って、今時分の百針は
カネ、ジニヨ見たいなものだ、とまあ宣
伝だが、品は正派なもんだ、掛金一、い
る内、口チリア着すの抽籤があつて百人、
に一人の割合でコルシオンが只、ちや、え、仕
組なんだ、現に僕の知人が当たつて、
A. フリン、そりや面白い、代理人は戸田君
と、いつたね、一、さきに、行こう
B. バス、商業事務所、居るよ、中々親切に
やつて、行つて見たよ、あ、こ
こに値段表がある、読んで見よう、
クスル、二、五、〇、一、シ、ン、グ、ル、一、六、〇、一
月掛百針宛とあるよ、

いよ／＼御まちか収の大賣出し十二月一日より始まり

三軒連合年末

奉仕大賣出し

プレシテンテ ユアルガス街
ドツキ テ カシアス街
テイス テ ノウエン スロ 街

お買上げ百針毎に福引券一枚進呈

(五十針券は二枚で福引が引けます)
甲、乙、商店の五十針を組合せてよいのです

来る十二月十五日
第一回抽籤
あとの十二月二十日より
引つゞき毎日お引き下さい

幸運は全部 お客様のもの

×ニア／＼大當り



特等	日本工業の粹特製みじん	二百本
特等	セブー種牛一頭(賞状者には横田牧場主飼育を致へます)	七十本
一等	クリスタレーラ	三十本
二等	歴力鍋	十本
三等	特製毛布	二十本
四等	上等ノイカ掛け	七十本
五等	砂糖	二百本
六等	バシア	三百本
七等	バツソラ	四百本
八等	マカロン	五百本
九等	帽子	七百本
十等	植木鉢	八百本

加	東商	池田製麺工場
盟	前山商	バカール池内
店	三柳商	篠崎野菜店
	パール水口	柳浦鮮魚店
	園田豆腐店	高田時計店
	横田仲買店	永吉馬具店
	バカール木村	小杉商店
	阪東野菜店	上ヶ島商店
	パールネンテ島本	パール中島
	パールネンテ田ヨシ子	島本富真館
	黒木靴	杉山人造石工場
	中城洋服店	岡本セライス店
	小茂田呉服店	石橋農具研究所
	喜多商	バカール山本
	三野菓子店	パールネンテ川
	パール古洋	ササキ薬局
	菊池パナリア	早川靴店
		重樫家具店

訪日観光團募集細目

1 期日 サントス出帆 一九五五年二月下旬

横濱着 四月上旬(最適の観光期)

2 旅費 片道 No. CR# 25,000.00 往復 24 CR# 46,800.00

34 CR# 78,460.00 34 CR# 33,228.00

3 人員 二等二十五名限り 定員六十八の中既に重國で約四十名の予約ある由榮社への優先割当は僅か廿五名に制限されていゝる関係上又切は早く十二月末日

申込はどうか早く御願ひ致します。

× 切 三等一五〇名(定員九〇ニですから)切は五五年二月十日です

4 特典 御申込めと同時に数字入りの團員証を差上げます。之れは五五年二月十九日のロソリア抽籤により左の特典があります。

その他団体でなければ見附け
宮城・國會議事堂 等
の參觀があります

- 一等 一名 往復船賃 無料
- 二等 一名 三割引
- 三等 一名 二割引
- 四等 一名 一割引
- 五等 五名 無料

5 手續 特に地方の方ですが僅か一泊の滞聖で終了しますが、その為め下は旧旅券(紛失の方でも心配ありません)

- イ 鑑識手帖(モロロ十九)ない方は一月末日迄に出聖の要があります
- ロ 寫真(半身のもの)一打 大き五×七センチ 背面白
- ハ 健康診断書とチラス予防証明書、これは急ぎませんし聖市でも取れます
- ニ 以上のものを御持参下さい

6 歸伯 隨意 往復切符は一年有効です

7 ぶらじる丸に就て。皆様の乗船ぶらじる丸は大阪商船南米航路最大のもので全長一五六米中一九六〇米 総噸數一万余噸 平均時速十六ノット、日伯間をハナマ聖カで僅か三十七日という日本近代工業力の結晶と称される豪華船です。

主催 日伯交通社

幸運の人? 無料で 觀光帰國ができる
Rua Conselheiro Crispiniano, 69 5. Paulo 市立劇場の横通り

パワリスト線池方代理人
池所正雄

後援 大阪商船株式会社
株式会社横濱ホテル觀光部

バストスの大天狗小天狗の皆さん奮って御参加下さい

バストスアマボール釣魚大会

期日 十二月十二日

出発 午前五時

場所 ホストセツテ前に集合

釣魚区域 ウヰーナ下の橋よりバナネーラまでの間

時間 午前七時開始、午後四時終る（花火で合図します）

規定 エスぺーラは一人一竿に限る（一人で数本竿を使ってもいけません）

釣師はカンシクをいけません

1. 網をとったり、漁師から買ったたり、もらったたり
2. 友人と協力して重量を増したり、しではいけません
3. あくまでスポーツの清純な精神で行動すること
4. 違反者はオミットいたします

等級（審査）は重量によって決めますが

魚の種類によって左の等級を附す

一 ドラード・ピントード は 一等 二等 三等

二 ピラカンジューバ・ビヤパラ・ヒヤバー 一、二、三、四、五等並

三 ランバリー 一、二、三、四、五等並

会費 五十針也

会費は当日道に必ず前納のこと。收めない人は審査されません。勿論賞品を貰ふことなど以外の外です

大至急左記へ御申し込み下さい



バストスアマボール
釣魚大会
申込及会費受附所

杉原服店
藤原金物店
西川薬局